

På gång i klarspråksprojektet

Klarspråksprojektet rullar på med god fart. Inte minst tack vare det engagemang jag mött hos dem jag träffat under min turné på förvaltningar och kontor. Mötena har väckt många idéer för det fortsatta klarspråksarbetet och jag har en hel del planer för de närmaste månaderna.

Workshops, utbildningar och diskussionsträffar

Det här är några punkter som är mer eller mindre spikade. Än har jag inte satt mig in i alla verksamheter och texttyper, så fler förslag kommer efterhand.

- **Hur kommunicerar vi med barnens föräldrar?** En skrivarverkstad för grundskollärare och förskollärare som tar sin utgångspunkt i de så kallade hembreven till föräldrar.
- **Mallverkstad** En workshop med miljö- och bygglovskontoret där vi tillsammans utarbetar en mall för en speciell texttyp. Bakgrunden är behovet av fler och förbättrade mallar som underlättar att skriva bra texter. Mallverkstaden kan betraktas som en pilot eftersom jag kan tänka mig att det finns intresse för liknande workshops på andra håll.
- **Skriva för webben** Kurser i webbskrivande för i första hand huvudredaktörerna för intranät och externwebb.
- **Klarspråk och juridik** Diskussion och eventuellt workshop med kommunens jurister. Vi tar vår utgångspunkt i frågan: Hur mycket kan man förenkla utan att det blir fel i sak?

Översyn och textanalys

- **Mallar och blanketter** Jag kommer att samla in och göra en översyn av de befintliga textmallarna på förvaltningarna. Det kan vara allt från mallar för skolornas enhetsplaner till hur tekniska kontoret utfärdar parkeringstillstånd. Samma öde kommer att drabba de blanketter som skickas ut till allmänheten i olika ärenden.
- **Textanalys av publika nämndhandlingar** Hur behandlas kommunens ärenden i text? Hur klarar man uppgiften att skriva för flera olika målgrupper – politiker, tjänstemän och allmänhet? Jag börjar med att titta på yttranden över motioner och har för avsikt att återkoppla till strategigruppen senare i vår. Målet är att identifiera återkommande problem och komma med förslag till lösningar. Jag kommer att ha en kontinuerlig dialog om klarspråksarbetet med nämndsekreterargruppen.

Temaseminarier

Jag har några lösa idéer till öppna seminarier. Dessa är inte anpassade efter någon speciell arbetsgrupp utan kommer att vara fria att anmäla sig till efter behov och intresse. Troligen kommer de att äga rum efter sommaren.

- Skriva till personer med annat modersmål än svenska. Vad ska man tänka på?

- Dyslexi – hur skriver man för att underlätta för dyslektiker att läsa?
- Säljande texter – vad kan vi låna av reklamvärlden? Detta är kanske mest relevant för dem som skriver informationsbroschyrer och liknande. Ämnet blir aktuellt i samband med lanseringen av den nya mallen för informationsfoldrar.

Klarspråkssida på nya intranätet

Skiss på innehåll till klarspråkssida:

- Frågelåda som bygger på inskickade och ”inringda” frågor.
- Klarspråkskalendarium – kommande kurser med mera.
- Klarspråkstips – kortfattade tips om angelägna ämnen.
- Länkar till Språkrådet, datatermgruppen m.fl.
- Språkspalt – eventuellt kopplad till nyhetsbrevsprenumeration, så att man kan få den senaste språkspalten i e-postlådan.

Textgranskning och redigeringshjälp

Självklart står jag till tjänst med löpande textgranskning och redigering i den mån jag hinner. Dessutom ska jag jobba för att marknadsföra vårt läshjälpsnätverk. Redan nu är det fjorton personer som anmält sitt intresse att läsa och ge kommentarer på andras texter, så nu gäller det bara att få snurr på det hela. Fräscha ögon är ovärderliga när det gäller att få fram ett budskap på bästa sätt! (Mer om nätverket finns att läsa på intranätet, under projekt/klarspråk.)

Ja, det var något om vad som är på gång. På återhörande!

Jenny Gransell
Språkkonsult